

M9 OWS蓝牙耳机



使用手册

连接方法

-第一次配对

- 1.打开充电仓上盖,取出耳机,耳机开机配对。
- 2.打开手机中的蓝牙设置,点击搜索。
- 3.选择“M9”,点击连接,等待连接配对成功。

-二次配对

打开充电仓上盖自动连接。

触摸控制

点击:播放/暂停/接听/挂断电话

双击:L→上一曲,R→下一曲

点击3次:L→减少音量,R→增加音量

长按3秒:唤醒语音助手

点击5次:在蓝牙未连接时,恢复出厂设置

双击:来电时,拒听电话

耳机指示灯

闪烁:开机或断开

无闪烁:关闭状态或已连接设备

红灯常亮:耳机正在充电

红灯关闭:耳机充满电

充电仓指示灯

闪烁红灯:电池仓正在充电

常亮红灯:电池仓充满电

*注意事项

当其中一个耳机没有声音时,我该怎么办?

-首先确保两个耳机都有电。

-如果两个耳机都有电,这是由于两个耳机没有配对成功。

-先删除手机上的配对名称。

-把两个耳机放在充电仓里,再把它拿出来,

两个耳机会自动成功配对。

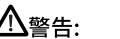
-重新点击设备名称,连接到手机上。

注意:

- 1.音质:每个人喜欢的音质不同,可以通过调整音乐播放软件的音质来满足播放需求。
- 2.电池:电量耗尽时,请将给设备充满电。
- 3.触摸:触摸非常灵敏,耳机正在配对时,请不要触摸到功能键。

包装清单:

电池仓*1+耳机*2+数据线*1+说明书*1



警告:

本产品含有小零件,如果被儿童吞食可能导致窒息。

请不要使用快充给耳机仓充电,否则会有烧坏的风险!

ESPAÑOL

Método de conexión

- primer emparejamiento

1. Abra la cubierta superior del compartimiento de carga de auriculares y saque los auriculares. Los auriculares se encienden y se emparejan.

2. Abra la configuración bluetooth en su teléfono y haga clic en buscar.

3. Seleccione "M9", haga clic en conectar y espere a que el emparejamiento de conexión sea exitoso.

- segundo emparejamiento

Abra la cubierta superior del compartimiento de carga de los auriculares para conectarse automáticamente.

Control táctil

Haga clic en: reproducir/pausar/contestar una llamada/colgar

Doble clic :L→reproducir canción anterior, R→reproducir canción siguiente

Haga clic 3 veces :L→reducir el volumen,R→aumentar el volumen

Mantenga presionado durante 3 segundos: active el asistente de voz

5 clics: restaurar la configuración de fábrica cuando bluetooth no está conectado

Doble clic: al llamar, rechazar la llamada

Indicador

Parpadeo: encendido o desconectado

Sin parpadeo: estado apagado o dispositivo conectado

Luz roja constante: los auriculares se están cargando

Luz roja apagada: auriculares completamente cargados

Indicador de carga para auriculares

Luz roja intermitente: el compartimiento de la batería de los auriculares se está cargando

Luz roja constante: el compartimiento de batería de auriculares está completamente cargado

* Nota importante

¿Qué debo hacer cuando uno de los auriculares no tiene sonido?

- primero asegúrese de que ambos auriculares tengan electricidad.

- si ambos auriculares tienen electricidad, esto se debe a que los dos auriculares no están emparejados con éxito.

- eliminar el nombre del emparejamiento en el teléfono primero.

- coloque dos auriculares en el compartimiento de carga y sáquelos de nuevo. Los dos auriculares se emparejan automáticamente con éxito.

- vuelva a hacer clic en el nombre del dispositivo para conectarse al teléfono.

Nota:

1. Calidad de sonido: cada persona prefiere la calidad de sonido diferente, puede ajustar la calidad de sonido del software de reproducción de música para satisfacer las necesidades de reproducción.

2. Batería: cargue completamente su dispositivo cuando se agote el poder.

3. Tacto: el tacto es muy sensible. Por favor, no toque el botón de función cuando el auricular está emparejado.

Lista de embalaje:

Auriculares batería silo *1+ auriculares *2+ cable de datos *1+ manual de instrucciones *1

⚠ Advertencia:

Este producto contiene piezas pequeñas de auriculares que pueden causar asfixia si son ingeridos por niños.

Por favor, no use el cargador de carga de auriculares de carga rápida para cargar, ¡Existe el riesgo de quemarse!

FRANÇAIS

Méthodes de connexion

- première paire

1. Ouvrez le couvercle supérieur du compartiment de chargement des écouteurs et retirez les écouteurs. Les écouteurs sont allumés et jumelés.

2. Ouvrez les paramètres bluetooth de votre téléphone et cliquez sur rechercher.

3. Sélectionnez "M9", cliquez sur connecter et attendez que la connexion soit jumelée avec succès.

- jumelage secondaire

Ouvrez le couvercle supérieur du compartiment de chargement des écouteurs, les écouteurs se connecteront automatiquement.

Contrôle par toucher

Cliquez sur: lecture/pause/répondre à un appel/raccrocher

Double-cliquez :L→chanson précédente, R→chanson suivante

Cliquez 3 fois :L→réduire le volume,R→augmenter le volume

Appuyez et maintenez pendant 3 secondes: réveillez l' assistant vocal

5 clics: restaurer les paramètres d' usine lorsque le bluetooth n' est pas connecté

Doble clic: refuser l' appel lors d' un appel entrant

Indicateurs pour les écouteurs

Clignotant: allumer ou déconnecter

Pas de clignotement: état éteint ou appareil connecté

La lumière rouge reste allumée: les écouteurs sont chargés

La lumière rouge est éteinte: les écouteurs sont complètement chargés

Indicateur du compartiment de charge pour casque

Lumière rouge clignotante: le silo de batterie est chargé

Lumière rouge constante: le silo de batterie est entièrement chargé

* précautions à prendre

Que dois-je faire lorsque l' un des écouteurs n' a pas de son?

- assurez-vous d' abord que les deux écouteurs sont alimentés.

- si les deux écouteurs sont alimentés, c' est parce que les deux écouteurs n' ont pas été jumelés avec succès.

- supprimez d' abord le nom du casque bluetooth jumelé sur votre téléphone.

- placez les deux écouteurs dans le compartiment de charge et retirez-les à nouveau. Les deux écouteurs sont automatiquement jumelés avec succès.

- cliquez à nouveau sur le nom de l' appareil pour se connecter au téléphone.

Veillez noter que:

1. Qualité sonore: tout le monde aime la qualité sonore différente, vous pouvez ajuster la qualité sonore du logiciel de lecture de musique pour répondre aux besoins de lecture.

2. Batterie: s' il vous plaît charger complètement l' appareil lorsque la puissance est épuisée.

3. Toucher: le toucher est très sensible. Veuillez ne pas toucher la touche de fonction lorsque le casque bluetooth est jumelé.

5 clics: restaurer les paramètres d' usine lorsque le bluetooth n' est pas connecté

Doble clic: refuser l' appel lors d' un appel entrant

Liste de l' emballage:

Bluetooth casque batterie silo *1+ casque *2+ câble de données *1+ instruction *1

⚠ Avertissement:

Ce produit contient de petites pièces d' écouteurs qui peuvent provoquer l' asphyxie si avalés par des enfants.

S' il vous plaît ne pas utiliser la charge rapide pour charger le compartiment casque bluetooth, sinon il y a un risque

d' endommager le casque bluetooth!

日本語

接続方法です

-初めてのペアリングです

1.イヤホン充電器の蓋を開け、イヤホンを取り出し、イヤホンの電源を入れてペアリングします。

2.スマートフォンのbluetooth設定を開き、検索をクリックします。

3.「M9」を選択して「接続」をクリックし、接続のペアリングが成功するまで待ちます。

イヤホンの2次ペアリングです

イヤホン充電器の上部カバーを開くと、イヤホンが自動的に接続されます。

タッチコントロールです

クリックします:再生/一時停止/通話/通話を切る

L→前の曲、R→次の曲をダブルクリックします。

3回クリックします:L→音量を下げ、R→音量を上げます。

3秒長押し:音声アシスタントを起動します。

5回クリック:bluetoothが接続されていない場合、設定を元に戻します。

ダブルクリックします:電話の着信を拒否します

ヘッドフォンのランプです

点滅:電源オンまたはオフです。

点滅しません:オフ状態または接続されているデバイス

赤いランプ:イヤホンは充電中です。

赤いランプ:イヤホンはフル充電です

バッテリーボックス表示灯です

赤いランプで点滅イヤホンバッテリーは充電されます

赤いランプ:バッテリーボックスはフル充電です。

*注意事項です

イヤホンの片方が音を立てなかったらどうすればいいのでしょうか?

まず、両方のイヤホンに電源が入っていることを確認します。

両方のイヤホンが充電されている場合は、ペアリングができていないためです。

——携帯電話でペアになっているbluetoothヘッドセットの名前を削除します。

2つのイヤホンを充電ボックスに入れて取り出すと、自動的に2つのイヤホンがペアリングされます。

デバイス名を再度クリックし、スマートフォンに接続します。

ご注意事項です。

1.音質:人によって好みの音質は異なりますが、音楽再生ソフトの音質を調整することで再生ニーズに応えることができます。

2.バッテリー:バッテリーが切れた場合は、デバイスをフル充電してください。

3.タッチ:タッチは非常に敏感で、bluetoothヘッドセットをペアリングしているときは、機能キーをタッチしないでください。

包装リストです。

バッテリーボックス*1+イヤホン*2+ケーブル*1+取扱説明書*1です。

⚠ 警告です

お子様が口にするとう息するおそれがあります。

クイックチャージを使用してbluetoothイヤホンを充電しないでください。そうしないとbluetoothイヤホンが破損する危険があります。

迅速充電

迅速充電

迅速充電

迅速充電

M9 OWS Bluetooth Earphones



User Manual

Connection method

- First headphone pairing

1. Open the upper cover of the earphone charging compartment, take out the earphone, and start the earphone to pair.

2. Open Bluetooth Settings on your phone and tap Search.

3. Select M9, click Connect, and wait until the connection is successfully paired.

- Headphones are paired twice

Open the upper cover of the earphone charging compartment, and the earphone will automatically connect.

Touch control

Click: Play/Pause/Answer/Hang up

Double click :L→Play the previous song, R→Play the next song

Click 3 times :L→Reduce volume,R→Increase volume

Press and hold for 3 seconds to wake up the voice assistant

Click 5 times: Restore factory Settings when Bluetooth is not connected

Double-click: Reject the call when it comes in

Headphone indicator

Blinking: The system is powered on or disconnected

Blinking: The device is off or connected

Steady red: The headset is being charged

Red light off: Earphone is fully charged

Earphone battery bay indicator

The red light flashes: the headset battery is charged

Steady red: The battery compartment is fully charged

* Attention

What do I do when there is no sound in one of my headphones?

- First make sure both headphones are charged.

- If both headphones have power, it is because the two headphones have not been paired successfully.

- Delete the name of the paired Bluetooth headset on your phone first.

- Put the two headphones in the charging bay, take them out again, and the two headphones will automatically pair successfully.

- Tap the device name again to connect to the phone.

Please note:

1. Sound quality: Everyone likes different sound quality, you can adjust the sound quality of the music player software to meet the playback needs.

2. Battery: When the power runs out, please fully charge the device.

3. Touch: Touch is very sensitive, Bluetooth headset is pairing, please do not touch the function key.

Packing list:

Battery compartment *1+ headset *2+ data cable *1+ instruction manual *1

⚠ Warning:

This product contains small headset parts that may cause suffocation if swallowed by children.

Please do not use the fast charger to charge the Bluetooth headset, otherwise there will be a risk of damage to the Bluetooth headset!

Deutsch

Verbindungsmethode

-Erste Kopplung des Kopfhörers

1. Öffnen Sie die obere Abdeckung des Kopfhörerladungsgehäuses, entfernen Sie die Kopfhörer, und die Kopfhörer schalten sich automatisch ein und koppeln Sie sie.

2. Öffnen Sie die Bluetooth-Einstellungen auf Ihrem Telefon und klicken Sie auf Suchen.

3. Wählen Sie "M9", klicken Sie auf "Verbinden" und warten Sie, bis die Verbindung erfolgreich gekoppelt ist.

-Zweite Kopplung und Anschluss von Kopfhörern
Öffnen Sie die obere Abdeckung der Kopfhörer-Ladeschale, und die Kopfhörer verbinden sich automatisch.

Touch-Steuerung

Klicken Sie auf: Abspielen/Pause/Anruf annehmen/Anruf auflegen
Doppelklick: L → Vorheriges Lied abspielen, R → Nächstes Lied abspielen

3-mal klicken: L → Lautstärke reduzieren, R → Lautstärke erhöhen
Langes Drücken für drei Sekunden: Wake up Voice Assistant

5-mal klicken: Werkseinstellungen wiederherstellen, wenn Bluetooth nicht verbunden ist
Doppelklick: Weigern Sie sich eingehende Anrufe anzuhören

Kontrollleuchte für Kopfhörer

Blinken: Einschalten oder Kopfhörer nicht angeschlossen
Kein Flimmern: Aus-Zustand oder angeschlossenes Gerät
Rotes Licht leuchtet ständig: Kopfhörer laden sich auf
Rotes Licht aus: Kopfhörer voll aufgeladen

Anzeige des Batteriefachs für Kopfhörer

Blinkendes rotes Licht: Ladefach für den Kopfhörer
Konstantes rotes Licht: Das Batteriefach ist voll geladen

*Etwas, worauf man achten sollte

Was soll ich tun, wenn einer der Kopfhörer keinen Ton hat?

-Erstens, stellen Sie sicher, dass beide Kopfhörer Strom haben.

-Wenn beide Kopfhörer Strom haben, liegt das daran, dass die beiden Kopfhörer nicht erfolgreich gekoppelt wurden.

-Löschen Sie zuerst den Namen der gekoppelten Bluetooth-Kopfhörer auf dem Telefon.

-Legen Sie zwei Kopfhörer in das Ladefach, nehmen Sie sie dann heraus, und die beiden Kopfhörer werden automatisch erfolgreich gekoppelt.

Klicken Sie erneut auf den Gerätenamen und verbinden Sie sich mit dem Telefon.

Bitte beachten Sie, dass:

1. Klangqualität: Jeder hat unterschiedliche Vorlieben für Klangqualität, die durch Anpassen der Klangqualität der Musikwiedergabesoftware erfüllt werden kann.

2. Batterie: Wenn der Akku leer ist, laden Sie das Gerät bitte vollständig auf.

3. Berühren Sie: Berühren Sie die Funktionstasten nicht, wenn Sie Bluetooth-Kopfhörer koppeln.

Packliste:

Ohrhörer Ladecase-1+Earphones-2+Data cable-1+Earphone manual-1

⚠ Warnung:

Dieses Produkt enthält kleine Ohrhörer-Komponenten, die beim Verschlucken von Kindern zu Ersticken führen können.
Bitte verwenden Sie keine Schnellladung, um den Kopfhörer-Ladekoffer aufzuladen, sonst besteht die Gefahr von Bluetooth-Kopfhörer-Schäden!

Italiano

Metodo di connessione

- Primo accoppiamento delle cuffie

1. Aprire il coperchio superiore della custodia di ricarica delle cuffie, rimuovere le cuffie e le cuffie si accendono automaticamente e si accoppiano.

2. Aprire le impostazioni Bluetooth sul telefono e fare clic su ricerca.

3. Selezionare "M9", fare clic su "Connect", e attendere che la connessione si accoppia correttamente.

-Secondo accoppiamento e collegamento delle cuffie
Apri il coperchio superiore della custodia di ricarica delle cuffie e le cuffie si connettono automaticamente.

Controllo touch

Clicca: Riproduci/Pausa/Rispondi alla chiamata/Disconnetti la chiamata
Doppio clic: L→Riproduci la canzone precedente, R→Riproduci la canzone successiva

Clicca 3 volte: L→Ridurre volume, R→Aumentare volume
Premere a lungo per 3 secondi: sveglia assistente vocale

Fare clic 5 volte: Ripristinare le impostazioni di fabbrica quando il Bluetooth non è connesso
Doppio clic: Rifiuta di ascoltare le chiamate in arrivo

Indicatore luminoso per cuffie

Lampeggiante: accensione o cuffie non collegate
Nessun sfarfallio: stato spento o dispositivo collegato
Luce rossa costantemente accesa: gli auricolari sono in carica

Luce rossa spenta: auricolari completamente caricati
Indicatore luminoso del vano batteria degli auricolari
Luce rossa lampeggiante: ricarica della cassa di ricarica delle cuffie
Luce rossa costante, scomparto di ricarica completamente carico

* Qualcosa a cui prestare attenzione

Cosa devo fare quando uno degli auricolari non ha suono?

-In primo luogo, assicurarsi che entrambi gli auricolari abbiano alimentazione.

-Se entrambi gli auricolari hanno alimentazione, è perché i due auricolari non si sono accoppiati con successo.

-Per prima cosa, eliminare il nome degli auricolari Bluetooth associati sul telefono.

-Metti due auricolari nel vano di ricarica, poi togli e i due auricolari si accoppiano automaticamente con successo.

-Fare nuovamente clic sul nome del dispositivo e connettersi al telefono.

Si prega di notare che:

1. qualità del suono: Ognuno ha preferenze diverse per la qualità del suono, che può essere soddisfatto regolando la qualità del suono del software di riproduzione musicale.

2. Batteria: Quando la batteria è esaurita, si prega di caricare completamente il dispositivo.

3. Toccare: Il tocco è molto sensibile, si prega di non toccare i tasti funzione quando si accoppiano gli auricolari Bluetooth.

Lista di imballaggio:

Custodia di ricarica auricolare * 1 + Auricolari * 2 + Cavo dati * 1 + Manuale auricolare * 1

⚠ Attenzione:

Questo prodotto contiene piccoli componenti auricolari, che possono causare soffocamento se ingerito dai bambini.
Si prega di non utilizzare la ricarica rapida per caricare la custodia di ricarica degli auricolari, altrimenti c'è il rischio di danni agli auricolari Bluetooth!

한국어

연결 방법

- 첫 헤드폰 페어링

1. 이어폰 충전 창고 덮개를 열고 이어폰을 꺼내면 이어폰이 자동으로 켜져 짝을 이룬다.

2. 휴대폰의 블루투스 설정을 켜고 검색을 클릭합니다.

3. "M9"를 선택하고 연결을 클릭하여 연결이 완료될 때까지 기다립니다.

- 헤드폰 두 번째 페어링 연결
이어폰 충전창 뚜껑을 열면 이어폰이 자동으로 연결된다.

터치 컨트롤

클릭: 재생 / 일시 중지 / 전화 받기 / 통화 끊기
더블 클릭: L → 이전 곡 재생, R → 다음 곡 재생

3회 클릭: L → 볼륨 감소, R → 볼륨 증가
3초 동안 길게 누르기: 음성 비서 깨우기

5회 클릭: Bluetooth가 연결되지 않은 경우 기본 설정 복원
더블 클릭: 전화 연결 시 전화 거부

헤드폰 표시등

깜박임: 헤드폰이 켜져 있거나 헤드폰이 연결되어 있지 않음
깜박임 없음: 종료 상태 또는 연결된 장치

빨간불 항상 켜짐: 헤드폰 충전 중
빨간불 끄기: 헤드폰이 완전히 충전되었습니다.

헤드폰 배터리 팩 표시등

빨간불 깜빡깜빡: 이어폰 충전창 충전
항상 빨간불: 이어폰 충전 창고가 이미 충전되어 있다

* 주의해야 할 사항

헤드폰 중 하나가 소리가 없을 때 어떻게 해야 합니까?

- 우선 두 헤드폰의 전원을 확보한다.

- 두 헤드폰 모두 전원이 켜져 있다면 두 헤드폰이 페어링에 성공하지 못했기 때문입니다.

- 먼저 휴대폰에 페어링된 블루투스 이어폰 이름을 삭제합니다.

- 두 개의 헤드폰을 충전 창고에 넣고 꺼내면 두 개의 헤드폰이 자동으로 페어링에 성공합니다.

- 디바이스 이름을 다시 눌러 휴대폰에 연결합니다.

참고 사항:

1.음질: 사람마다 좋아하는 음질이 다르므로 음악 재생 소프트웨어의 음질을 조정하여 재생 수율을 만족시킬 수 있다.

2. 배터리: 배터리가 다 떨어졌을 때 장치에 전원을 가득 채워 주십시오.

3. 터치: 터치가 매우 민감합니다. 블루투스 이어폰이 짝을 이루고 있을 때 기능 키를 만지지 마십시오.

포장 목록:

이어폰 충전 창고*1+ 이어폰*2+ 데이터 케이블*1+ 이어폰 설명서*1

⚠ 경고:

이 패키지에는 어린이가 삼키면 질식할 수 있는 작은 부품이 매우 많이 들어 있습니다.
부품이 매우 많이 들어 있습니다.

고속 충전을 사용하여 이어폰 충전 창고를 충전하지 마십시오. 그렇지 않으면 블루투스 이어폰이 손상될 위험이 있습니다!

FCC Caution:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception,

which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.

- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different

from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

FCC ID:2BK5U-M9